

**2007. június 5-én benyújtott kereset – Az Európai  
Közösségek Bizottsága kontra Portugál Köztársaság**

(C-266/07. sz. ügy)

(2007/C 183/41)

Az eljárás nyelve: portugál

**Felek**

*Felperes:* az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők:  
A. Caeiros és J.-B. Laignelot meghatalmazottak)

*Alperes:* Portugál Köztársaság

**Kereseti kérelmek**

- A Bíróság állapítsa meg, hogy a Portugál Köztársaság – mivel engedélyt adott arra, hogy a kórházakban keletkezett hulladékokat olyan égetőműben égessek el, amelyek nem rendelkeztek érvényes engedéllyel – nem teljesítette a hulladékok égetéséről szóló 2000. december 4-i 2000/76/EK európai parlamenti és tanács irányelv<sup>(1)</sup> 4. cikkéből, másodlagos jelleggel pedig a hulladékokról szóló 2006. április 5-i 2006/12/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv<sup>(2)</sup> 9. cikkéből eredő kötelezettségeit.
- kötelezze a Portugál Köztársaságot a költségek viselésére.

**Jogalapok és fontosabb érvek**

A fent hivatkozott 2000/76/EK irányelv 3. cikkének a 20 cikk (2) bekezdés vonatkozásában történő értelmezése szerint az ezen irányelv meghatározása szerinti új égetőműről van szó, tehát az irányelv alkalmazható a lisszaboni parque da Saúde-i égetőműre. Ezen égetőmű csak akkor kezdhette volna meg működését, miután megkapta a hivatkozott irányelv 4. cikkében megállapított feltételeknek megfelelő engedélyt. A portugál hatóságok nem teljesítették e kötelezettségüket.

Mindenesetre, ha az égetőművet a 2000/76/EK irányelv meghatározása szerinti „meglévő égetőmű”-nek kellene minősíteni, bár nem erről van szó, következképpen a hivatkozott irányelv erre nem lenne alkalmazható, működése ez esetben a 2006/12/EK irányelv 9. cikkének (1) bekezdése szerinti előzetes engedély megszerzéséhez kötött.

<sup>(1)</sup> HL L 332., 91. o.; magyar nyelvű különkiadás 15. fejezet 5. kötet 353. o.

<sup>(2)</sup> HL L 114., 9. o.

**2007. június 7-én benyújtott kereset – Európai Közösségek  
Bizottsága kontra Litván Köztársaság**

(C-274/07. sz. ügy)

(2007/C 183/42)

Az eljárás nyelve: litván

**Felek**

*Felperes:* Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: G. Braun és A. Steiblyté meghatalmazottak)

*Alperes:* Litván Köztársaság

**Kereseti kérelmek**

- annak megállapítása, hogy a Litván Köztársaság – azáltal, hogy gyakorlatilag nem biztosította azt, hogy a „112” egységes európai segélyhívószámra irányuló valamennyi hívás esetében – a műszakilag megvalósítható mértékben – a nyilvános telefonhálózatok használata során a sürgősségi feladatot ellátó hatóságok rendelkezésére bocsássák a hívó helyére vonatkozó információt – nem teljesítette az egyetemes szolgáltatásról, valamint az elektronikus hírközlő hálózatokhoz és elektronikus hírközlési szolgáltatásokhoz kapcsolódó felhasználói jogokról szóló 2002/22/EK irányelv<sup>(1)</sup> (Egyetemes szolgáltatási irányelv) 26. cikkének (3) bekezdéséből eredő kötelezettségeit;
- kötelezze a Litván Köztársaságot a költségek viselésére.

**Jogalapok és fontosabb érvek**

Az irányelv nemzeti jogba való átültetésének határideje 2003. július 24-én lejárt.

<sup>(1)</sup> HL L 145., 43. o.; magyar nyelvű különkiadás 13. fejezet, 29. kötet, 367. o.

**2007. június 12-én benyújtott kereset – Az Európai  
Közösségek Bizottsága kontra Portugál Köztársaság**

(C-284/07. sz. ügy)

(2007/C 183/43)

Az eljárás nyelve: portugál

**Felek**

*Felperes:* az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők:  
A. Caeiros és D. Kukovec, meghatalmazottak)

*Alperes:* Portugál Köztársaság

**Kereseti kérelmek**

- a Bíróság elsődlegesen állapítsa meg, hogy a Portugál Köztársaság – mivel nem fogadta el azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy megfeleljen a közbeszerzésről szóló 2004/17/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv XX. mellékletének, valamint a 2004/18/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv VIII. mellékletének módosításáról szóló, 2005. szeptember 7-i 2005/51/EK bizottsági irányelvnek <sup>(1)</sup>, nem teljesítette az ezen irányelvből eredő kötelezettségeit;
- másodlagosan állapítsa meg, hogy azáltal, hogy nem értesítette az említett rendelkezésekről a Bizottságot, a Portugál Köztársaság nem teljesítette az ugyanezen rendelkezésből eredő kötelezettségeit;
- kötelezze a Portugál Köztársaságot a költségek viselésére.

**Jogalapok és fontosabb érvek**

Az irányelvnek a belső jogba való átültetésére rendelkezésre álló határidő 2006. január 31-én lejárt.

<sup>(1)</sup> HL L 257., 127. o.

rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy megfeleljen a vízügyi, energiaipari, közlekedési és postai ágazatban működő ajánlatkérők beszerzési eljárásainak összehangolásáról [helyes fordítás: a vízügyi, energiaipari, közlekedési és postai szolgáltatások területén a közbeszerzési eljárások összehangolásáról] szóló, 2004. március 31-i 2004/17/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek <sup>(1)</sup>, nem teljesítette az előbb említett 2004/17/EK irányelv 71. cikke (1) bekezdéséből eredő kötelezettségeit;

- másodlagosan állapítsa meg, hogy azáltal, hogy nem értesítette az említett rendelkezésekről a Bizottságot, a Portugál Köztársaság nem teljesítette az ugyanezen rendelkezésből eredő kötelezettségeit;
- kötelezze a Portugál Köztársaságot a költségek viselésére.

**Jogalapok és fontosabb érvek**

Az irányelvnek a belső jogba való átültetésére rendelkezésre álló határidő 2006. január 31-én lejárt.

<sup>(1)</sup> HL L 134., 1. o.; magyar nyelvű kiadás 6. fejezet, 7. kötet, 19. o.

**2007. június 14-én benyújtott kereset – Az Európai Közösségek Bizottsága kontra Portugál Köztársaság**

(C-289/07. sz. ügy)

(2007/C 183/44)

*Az eljárás nyelve: portugál*

**Felek**

*Felperes:* az Európai Közösségek Bizottsága (képviselők: A. Caeiros és D. Kukovec, meghatalmazottak)

*Alperes:* Portugál Köztársaság

**Kereseti kérelmek**

- a Bíróság állapítsa meg, hogy a Portugál Köztársaság – mivel nem fogadta el azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási

**Az Elsőfokú Bíróság (első tanács) T-366/00. sz., Scott SA, támogatja a Francia Köztársaság kontra az Európai Közösségek Bizottsága ügyben 2007. március 29-én hozott ítélet ellen az Európai Közösségek Bizottsága által 2007. június 14-én benyújtott fellebbezés**

(C-290/07. sz. ügy)

(2007/C 183/45)

*Az eljárás nyelve: angol*

**Felek**

*Fellebbező:* az Európai Közösségek Bizottsága (képviselő J. Flett meghatalmazott)

*A másik fél az eljárásban:* Scott SA, Francia Köztársaság